

## Guidelines



This booklet is available online, in two languages English and French, from Relindial's pages of IFLA website.

<https://www.ifla.org/node/11456>

It gives the aim of the project, gives advices for animation and constitution of a group as for project progress, building and achieving the "Relindial Cartonera".

And it gives some help for unforeseen needs and a code of good behaviour for the Relindial Cartonera craftsmen.



## Contacts and links

Odile Dupont  
o.dupont548@gmail.com  
+33 6 67 13 83 70  
+33 1 45 22 18 75



Fabien Vandermarcq:  
Communication  
contact@bib-port-royal.com  
Bibliothèque de Port-Royal, Paris, France  
+33 (0) 1 43 26 66 21

Sophie Vasseur:  
Pilot project  
sophie.sop@gmail.com  
Médiathèque Drômoise des Sciences  
Religieuses, Valence, France



relindialcartonera@gmail.com  
<https://www.ifla.org/relindial>  
<https://fr-fr.facebook.com/Relindial/>



# Relindial Cartonera project



## Relindial and IFLA

Relindial is a branch of IFLA, a Special Interest Group organized under the aegis of the Social Science Library section.

IFLA (International Federation of Library Associations and Institutions) is a worldwide NGO of libraries.

The Relindial acronym means "Religions: Libraries and Dialogue".



创造书籍、连结生活

خلق كتب للاتصال حياتنا

Crear libros para encuadernar  
nuestras vidas

Créer des livres pour relier nos vies

Create books to bind our lives

Bücher machen, um unsere Leben  
zu verbinden

Книги Сделать для соединить  
нашу жизнь



## Project "Relindial Cartonera"

### What is a Cartonera?

In 2001, during the big economic crisis Cartoneras' technique was initiated in Argentina to build inexpensive or unique handcrafted books from cardboard and recycled papers. This technique provided materials for different learning processes.

The Cartonera project was so successful that it was adopted outside the borders of Argentine, and enjoyed worldwide success. This success is ongoing because of the opportunities it brings for social links, sustainable development and citizen approach.

### "Relindial Cartonera"

The main aim of the "Relindial Cartonera" project is to bring together individuals women, men, children from different cultures, religions or ages groups. The dialogue between them will be opened so that they experience the creation of a common work, an artcraft book from recycled material, a "Relindial Cartonera", fruit of their differences. It will highlight, during the process, what is important for them.

Sharing in truth and in goodwill brings better understanding and acceptance of each other. Paradoxically, the discovery of the beliefs of each other enables self-understanding, so important to progress through life.

Hence Relindial Cartonera is a real Peace project.



## Experiences

### Carried out

- ♦ Technical training for Cartoneras in Madrid (Spain)
- ♦ The "Relindial" Cartonera presenting the project, made in Toulouse (France)
- ♦ The first real "Relindial Cartonera" named: "Believing in Joy" was made in Valence (France)
- ♦ The "Relindial Cartonera": "Joy in Judaism, Christianity and Islam" in progress in Lycée Montalembert, Courbevoie (France)

### In project

- ♦ In the context of a UNESCO Club, project of collaboration with the Lycée Saint Louis-Saint Clément (France) and two Palestinian High Schools (Israël): "Les petits papiers" 2017-2018
- ♦ Project with the school Saint-Joseph in Valence (France) 2017-2018
- ♦ Project in Lebanon, with the NGO Adyan

